



## ORDRE DU JOUR **ajusté v.2**

### **angepasste TAGESORDNUNG v.2**

#### 2e Réunion / 2. Sitzung PRESIDENCE WALLONNE/ WALLONISCHE PÄSIDENTSCHAFT

#### Groupe de travail 4 « Santé » *Arbeitsgruppe 4 „Gesundheit“*

27.11.2025, 10h00–13h00

**Dans la Salle du Conseil Provincial au sein du Palais provincial, Place Léopold à Arlon**  
***Im Sitzungssaal des Provinzialrates im Palais provincial, Place Léopold in Arlon***

**TOP 1**      **Mot de bienvenue**  
*Grußwort*

**TOP 2**      **Tour de table : Présentation des membres**  
*Vorstellungsrunde der Mitglieder*

**TOP 3**      **Adoption de l'ordre du jour et du compte rendu du 11 juin 2025**  
*Annahme der Tagesordnung und des Protokolls vom 11. Juni 2025*

**TOP 4**      **Les services de secours en GR et tout particulièrement au Grand-Duché de Luxembourg avec la mise en œuvre d'une prise en charge d'aide médicale urgente entre le Sud du Grand-Duché et le Nord de la Moselle française. Intervention de Madame Marie Sattler, chef du service des relations internationales du CGDIS Grand-Ducal, co-présidente du Groupe de travail du Sommet de la Grande Région sur les services de secours.**

**Les interventions d'aide médicale urgente transfrontalière du SMUR de l'Hôpital de Mont Saint Martin sur les communes belges frontalières voisines par le Dr Christopher Schaëffer, responsable des urgences.**

*Die Rettungsdienste in der GR und insbesondere im Großherzogtum Luxemburg mit der Umsetzung einer Notfallmedizinischen Versorgung zwischen dem Süden des Großherzogtums und dem Norden des französischen Departements Moselle. Vorstellung von Frau Marie Sattler, Vorsitzende der Abteilung Internationale Beziehungen des großherzoglichen CGDIS, Ko-Präsidentin der Arbeitsgruppe des Gipfels der Großregion über die Rettungsdienste.*

*Die grenzüberschreitenden Notarzteinsätze des SMUR des Krankenhauses Mont*

- TOP 5** Intervention de Madame Brigitte BOUTON, Inspectrice générale de l'AVIQ et Présidente du groupe de travail « Santé et questions sociales » du Sommet sur l'évolution des travaux de mise en œuvre d'un Observatoire Interrégional de la Santé en GR à travers le projet Interreg VI GR OSTGR-GOV .  
*Vortrag von Frau Brigitte BOUTON, Generalinspektorin von AVIQ und Präsidentin der Arbeitsgruppe „Gesundheit und Soziales“ des Gipfels über die Entwicklung der Arbeiten für die Einrichtung einer interregionalen Beobachtungsstelle für Gesundheit in der GR mittels dem Projekt Interreg VI GR OSTGR-GOV.*
- TOP 6** La prise en charge à domicile des patients au Grand-Duché de Luxembourg par Madame Catherine Gapenne, Directrice de la structure de soins à domicile HELP et les convergences avec la prise en charge à domicile en Wallonie par Madame Pascale Adam, Directrice de l'ASD Luxembourg et Madame Pauline Henquinet, Responsable des soins infirmiers à la CSD Luxembourg.  
*Die häusliche Betreuung von Patienten im Großherzogtum Luxemburg durch Frau Catherine Gapenne, Direktorin der Einrichtung für häusliche Pflege HELP und die Übereinstimmungen mit der häuslichen Betreuung in Wallonien durch Frau Pascale Adam, Direktorin von ASD Luxembourg, und Frau Pauline Henquinet, Leiterin der Pflege bei der CSD Luxembourg.*
- TOP 7** Rapport du CESER Grand Est du 19 juin 2025 et travaux en cours des CESER de l'Arc Nord-Est au regard du rapport du CESE sur la cartographie des pratiques de dialogue civil dans les institutions de l'UE de juillet 2025 et un premier retour sur l'échange avec les parlementaires européens du 23 octobre 2025 à Strasbourg présenté par Monsieur Patrice Harster, vice-président du CESER GE  
*Bericht des CESER Grand Est vom 19. Juni 2025 und die aktuellen Arbeiten der CESERs im Nordost -Bogen angesichts dem EWSA- Bericht über die Kartierung der Praktiken des zivilen Dialogs in den EU-Institutionen von Juli 2025 und ein erstes Feedback über den Austausch mit den EU-Abgeordneten vom 23. Oktober 2025 in Straßburg, vorgestellt von Herrn Patrice Harster, Vize-Präsident des CESER GE*
- TOP 8** Bref état d'avancement des travaux du projet Interreg VI WALUXSANTE et REMOCOSAN  
*Kurzer Überblick über das Fortschreiten der Arbeiten des Projekts Interreg VI WALUXSANTE und REMOCOSAN*
- TOP 9** Le forum Healthcare week Luxembourg des 7&8 octobre 2025 à Luxexpo  
*Das Forum Healthcare week Luxembourg vom 7. und 8. Oktober 2025 in der Luxexpo*
- TOP 10** Perspectives et Calendrier  
*Perspektiven und Terminkalender*
- TOP 11** Divers  
*Verschiedenes*